

ZA IZBOLJŠANJE LISTA
potrebujemo Vaše dobre volje. Vsek, ki
mu priporočate "Glas Naroda" ali ga
pridobite za naročnika, vam bo hvale-
žen, ker ste mu odprli pot k zares lepemu
in zanimivemu čitju. :: :: ::

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

POZOR, NAROČNIKI...
Naročnikom naznanjamo, da več ne pošil-
jamo potrdil za poslano naročnino. Za-
dostuje potrdilo poleg naslova na listu—
do katerega dne, meseca in leta je na-
ročnina plačana. Uprava

TELEPHONE: CHelsea 3-1242

Entered as Second Class Matter September 21st, 1903 at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3rd, 1879.

ADDRESS: 216 W. 18th ST., NEW YORK

No. 61. — Štev. 61.

NEW YORK, WEDNESDAY, MARCH 16, 1938—SREDA, 16. MARCA 1938

Volume XLVI. — Letnik XI-VI.

HITLER PROGLASIL SPOJITEV AVSTRIJE Z NEMCIJO

VEČTISOČGLAVI LJUDSKI MNOŽICI JE IZJAVIL, DA JE TO NAJVEČJI USPEH NJEGOVEGA ŽIVLJENJA

Hitler je poudarjal nerazdružljivost nemške države. Avstrija se je pravočasno zavedla svojega velikega poslanstva. — "Čimbolj zatirajo Nemčijo, tem močnejša postaja!" — Avstrijski Židje so izgubili državljanske pravice. — Preganjanje Schuschniggovih pristašev na Štajerskem.

DUNAJ, Avstrija, 15. marca. — Na Trgu junakov je pred ogromno ljudsko množico nemški kancler proglasil večno zvezo med Avstrijo in Nemčijo. Stojec na balkonu, obdan od visokih vojaških dostojanstvenikov, je rekel Hitler:

— V zadnjih par dneh se je završilo nekaj tako velikega, da se bodo šele bodoči rodovi zavedali te veličine.

— V nasprotju z bivšimi programi sedaj odstavljene voditelja (bivšega kanclerja Kurta Schuschnigga), ki je skušal preprečiti ustvarjenje velike in močne države, proglašam jaz danes, naj postane najstarejša vzhodna pokrajina Nemčije najmlajša stražnica nemškega naroda in nemške države.

— Za vse bodoče čase bo ta vzhodna provinca Nemčije železna jamščina varnosti nemške države, ki bo istočasno zajamčila udobno življenje in mir velikemu nemškemu narodu. Govorim v imenu milijonov prebivalcev te čudovite dežele Avstrije, če zajamčim ostalim 68,000,000 Nemcev, da je ta dežela nemška. Ta dežela je nemška in se je zavedla svojega velikega poslanstva. Naša volja in naloga je napraviti iz te dežele trdnjavo narodnega socializma ter rešiti njene velike socialne in gospodarske probleme.

Nato se je Hitler zahvalil sedanjemu kanclerju dr. Seyss-Inquartu, vsem drugim nazijskim članom kabineta in vsem neznanim borcem avstrijskega narodnega socializma za zvesto sodelovanje.

— To sodelovanje, — je vzkliknil, — mi je dokazalo, da postaja Nemčija močnejša, čimbolj jo zatirajo. Leta trpljenja so potrdila mojo vero v dobre lastnosti avstrijskih Nemcev. Čudovit red in disciplina, s katero je bil završen ta pokret, pa priča o silni moči narodno-socialistične ideje. Kot kancler nemškega naroda proglašam pred očmi nemške zgodovine vso mojo rodno domovino za del nemške države. Dočakal sem dan, ko morem sporočiti nemškemu narodu največji uspeh mojega življenja — priključitev Avstrije Nemčiji.

Po teh njegovih besedah so začeli poslušalci peti staro nemško himno "Deutschland ueber alles." Med Hitlerjevim govorom je letalo nad Dunajem štiristo težkih bombnikov.

DUNAJ, Avstrija, 15. marca. — Vsa avstrijska meja je strogo zastražena. Več tisoč komunistov, socialistov in Židov skuša pobegniti v inozemstvo, toda beg se le malo komu posreči. Ena prvih odredb, ki so jih izdale nazijske oblasti na Dunaju, je bila naperjena proti Židom. Vsem Židom je bilo odvzeto državljanstvo in se torej ne bodo mogli udeležiti javnega glasovanja. Na Dunaj je dopel Julius Streicher, nemški protižidovski voditelj, ki bo načeloval protižidovski propagandi. V Avstriji je najmanj 250,000 Židov.

BEOGRAD, Jugoslavija, 15. marca. — Izza priključitve Avstrije Nemčiji je bilo na Štajerskem aretiranih več odličnih Schuschniggovih pristašev, med njimi nadškof Pavlikovski, znanstvenik dr. Loewy, ki je dobil pred leti Nobelovo nagrado ter bivši governor Štajerske, dr. Stephan. M. Gorga, ki je načeloval Patriotski front, je pravočasno pobegnil v inozemstvo.

Jugoslavija v skrbeh glede Avstrije

REPUBLIKANCI V VELIKI STISKI

General Franco neprestano prodira dalje. — Njegova armada je samo še 45 milj od morja.

BARCELONA, Španija, 15. marca. — Španska republikanska armada se bori s svojim hrabrom proti zidu. Aleaniz, ki je eden izmed dveh ključev do province Aragon — drugi je Caspe — je večer padel v fašistične roke. Vlada armada se v gorah za mestom skuša zbrati, da vstavi nadaljnje sovražnikovo prodiranje.

V teh bojih ne pride v poštev toliko število vojaštva, temveč vojni material. Le skrajšana fronta bi mogla pomagati vladni armadi, ki ničesar bolj ne potrebuje, kot kratkega odpočitka.

Medtem ko je usoda Španske na tehtnici na fronti, so Barcelona in druga mesta mirna, skoro brezbrizna. Uradna poročila so kratka, toda odkrito priznavajo velike izgube. In iz tega more prebivalstvo posneti, da je položaj zelo kritičen.

Ko so fašisti zavzeli Alcori, so vjeli skoro celo 143. divizijo, pri kateri so bili ameriški prostovoljci.

V zračnih bojih nad Aleanizom je bilo uničenih 7 fašističnih aeroplanov, medtem ko republikanci niso imeli nikakih izgub.

V sedanji ofenzivi generala Franca posebno pomagajo nemški aeroplani. Poveljniki letalskih škadronov so samo nemški častniki.

Aleaniz, do koder je že dospela armada generala Franca, se nahaja samo še 45 milj od Sredozemskega morja.

GIBRALTAR, 15. marca. — Iz zanesljivega vira prihaja poročilo, da se je Cadizu na Španškem izkrcalo več sto italijanskih vojakov.

SARAGOSA, Španija, 15. marca. — Poročilo iz Salamanke pravi, da je bila v bojih v južni Španiji vjeta skoraj cela 143. divizija republikanske armade, ki je sestavljena večinoma iz ameriških in kanadskih prostovoljcev. Divizija je bila zapostavljena pri Hijažu.

ŽELEZNIŠKA NESREČA

CARBONDALE, Ill., 15. marca. — Ko sta se trčila dva tovorna vlaka 2 milj severno od Carbondale, sta bila ubita dva železničarja in je bilo razbitih 8 železniških voz.

PAPEŽ ZA AVSTRJSKE KATOLICANE

VATIKAN, 15. marca. — Vatikan se je s svojim uradnim listom "Osservatore Romano" obrnil na Hitlerja s prošnjo, da priznase avstrijskim katolicanom, da jih ne bo preganjal, kot jih preganja v Nemčiji.

SITUACIJA NA DALJ. IZTOKU

Z naglo premikajočo se taktiko so Kitajci vstavili šest japonskih divizij. — Kitajski poveljnik ranjen.

HANKOV, Kitajska, 15. marca. — Japonci so v Šansiju zopet podcenjevali kitajsko moč in niso uspeli, da bi provinco očistili Kitajcev.

Kot pravi general Hsupejken, je 300,000 Kitajcev preprečilo, da Japonci niso dobili v svoje roke Šansija in da se šest japonskih divizij, ne samo, da ne more zavzeti provinca, nahaja v "jubi". General Hsu pravi, da Japonci svojih čet ne morejo poslati kam drugam, ne da bi se podali v nevarnost, da so popolnoma uničeni.

Japonci so takoj spočetka sovravnosti podcenjevali kitajsko vojaško silo ter so pogosto že morali vstaviti svojo ofenzivo in čakati na ojačenja. Po zatrdilu generala Hsupejkina Japonci ne bodo nikdar mogli dobiti popolne oblasti nad severno Kitajsko, da bi mogli vporabljeni bogate rudarske in poljedeljske vire province.

HANKOV, Kitajska, 15. marca. — General Linpijao, ki je star že 30 let, divizijski poveljnik v osmi komunistični armadi, je bil nevarno ranjen v Šansiju. Generala Lina smatrajo za najboljšega poveljnika v osmi armadi in je v bitki nevstrašen.

General Lin je že več let v tesni zvezi s komunistično armado. Pred enim mesecem je s svojo divizijo zadržal japonsko ofenzivo ob Peiping-Hankov železnici ter je zavzel več strateško zelo važnih mest.

TAJNIK HULL ZA TRGOVSKE POGODBE

WASHINGTON, D. C., 15. marca. — Državni tajnik Cordell Hull je zopet pojasnil svoje silišče glede trgovskih pogodb ter rekel, da bi zopet nastala gospodarska vojna, ako bi Združene države opustile svoj program, in bi zopet na svetu nastale velike politične napetosti.

Hull je pojasnil svoje mnenje v pismih, katera je poslal 15 zastopnikom novoangleških držav. Zastopniki so zahtevali, da državni tajnik počaka s sklepanjem pogodb, dokler niso urejeni produkcijski stroški v državah, s katerimi se hočejo Združene države pogajati. — Hull je odgovoril, da bi to čakanje pomenilo opustitev vseh pogodb. Kot pravi Hull, njegov program pospešuje mir in deluje proti vojni.

ADVERTISE in "GLAS NARODA"

ČEŠKI NAZIJI SE ŽE REPENČIJO

"Tudi mi bomo storili svoje," pravi Henlein. Sudetski Nemci odobrujejo osvojitve Avstrije.

PRAGA, Čehoslovaška, 15. marca. — Konrad Henlein, 39 let stari voditelj stranke sudetskih Nemcev, katerih je 3,500,000, je glede Hitlerjevega prihoda v Avstrijo rekel: "Tudi pravice nemške manjšine v čehoslovaški državi bodo navzlic vsem oviram prišle do svoje veljave."

Že ob Novem letu je Henlein na zborovanju sudetskih Nemcev rekel, da bodo letos zahtevale sudetskih Nemcev postale najvažnejše evropsko vprašanje in kot izgleda, je tedaj imel Henlein prav, kajti Nemčija je prevzela zaščito in pokroviteljstvo tudi nad onimi Nemci, ki žive v tujih državah.

Z ozirom na novoletno Henleinovo izjavo je ministrski predsednik dr. Hodža zatrdil, da nemške manjšine v Čehoslovaški uživajo iste državljanske pravice kot ostali državljani.

Henlein je v svetovni vojni služil v avstrijski armadi. V vojni je bil ranjen in leta 1918 so ga Italijani vjeli. Po vrnitvi iz tujetništva je bil najprej bančni uradnik. Leta 1925 pa je postal telovadni učitelj. Ko je tekom let prišel na vrhunce v nemškemu telovadnemu gibanju, je izdal na sudetske Nemce oplet, da se združijo v "sudetsko nemško domovinsko fronto".

Iz te organizacije je pozneje nastala stranka sudetskih Nemcev, ki je postala resen problem v evropski politiki.

SCHUSCHNIGG JE ZASTRAŽEN NA DUNAJU

Bivši avstrijski kancler ni pobegnil v tujino. — Miklas mora biti na razpolago nazijskim oblastim.

DUNAJ, Avstrija, 15. marca. — Policijski načelnik je naznanil, da je bivši avstrijski kancler dr. Kurt Schuschnigg še vedno v palači Belvedere pod močno vojaško stražo.

Prej so poročali, da je dr. Schuschnigg odšel na Madžarsko in da se nahaja v Tati blizu Budimpešte. Po drugih poročilih pa so mu odpovedali živci in se nahaja v neki dunajski bolnišnici. Zopet druga poročila so naznanila, da je bil na Dunaju izpuščen na svobodo. Poglej tega pa so različni nazijski

POSLANCI ZAHTEVAJO OD STOJADINOVIČA POJASNIL

BEOGRAD, Jugoslavija, 15. marca. — Več poslancev opozicije je včeraj vprašalo ministrskega predsednika in vnanjega ministra dr. Milana Stojadinoviča, kaj misli o dogodkih v Avstriji.

PROŠNJE ZA POMILOSTITEV ODKLONJENE

Sovjetsko vojaško sodišče je zavrnilo prošnje za pomilostitev. — Obsojenci so bili že najbrže ustreljeni.

MOSKVA, Rusija, 15. marca. — Predsedstvo najvišjega sovjeta je zavrnilo prošnje 18 obsojencev za pomilostitev in je bila smirna obsodba že najbrže izvršena.

V svojem naznanilu najvišji sovjet ne omenja bivšega trgovskega komisarja A. P. Rosingoltza, vsled česar je mogoče sklepati, da ni prošil za pomilostjenje.

Izmed 21 obtožencev jih je bilo 18 obsojenih na smrt, trije pa so dobili daljše zaporne kazni. Kristjan Rakovsky, bivši poslanik v Londonu in Parizu, je bil obsojen na 20 let zapor, bivši svetovalec sovjetskega poslanstva v Berlinu S. A. Besonov je bil obsojen na 15 let, zdravnik dr. D. D. Pletnikov pa na 25 let.

S tem procesom je zaključena doba desetletnega boja med vsemogočnim Josipom Stalinom in njegovimi sovražniki, ki so bili obdolženi, da so s pomočjo tujih držav skušali strmoglaviti Stalina. Vsi stari boljševiki, ki so se z Ljeningom ramo ob ramo borili v reči revolucije, so bili na ta način odstranjeni.

ski voditelji izjavili, da je bilo naznanjeno, da se Schuschnigg nahaja v inozemstvu, samo zato, da je bil zavarovan.

Bivši avstrijski predsednik dr. Wilhelm Miklas, ki se je do zadnjega branil proti nazijem in si ni hotel nadeti svastike, se nahaja v svojem stanovanju Miklas, ki je bil prisiljen odpovedati se svojem mestu, ni pod stražo, toda mora biti vedno na razpolago nazijskim oblastim.

Veliko zanimanje vlada tudi za bivšega avstrijskega vnanjega ministra dr. Gvidon Schmidta. Tudi o njem je bilo poročano, da je pobegnil v Budimpešto, v resnici pa je včeraj dopel v Berlin ter takoj odšel v lovski gradič feldmaršala Göring v Schorfheide.

Bivši jugoslovanski poslanik na Dunaju, Angelović, je v senatu vprašal Stojadinoviča, ako mu je bilo ob priliki njegovega obiska v Berlinu kaj omenjeno, da se hoče Hitler postaviti Avstrije in ako je Stojadinović Hilerju v tem oziru kaj obljubil, kot mu je obljubil Mussolini.

Angelović je tudi vprašal Stojadinoviča, ako ima Jugoslavija kako jamstvo za koroške Slovence, ki so v plebiscitu leta 1919 glasovali za Avstrijo. Slednjič pa je Angelović zaheval, da Stojadinović pojasni jugoslovansko politiko glede svoje zaveznice Čehoslovaške.

Več drugih poslancev in senatorjev je stavilo Stojadinoviču stična vprašanja.

Kot poroča "Slovenec", ki je glasilo notranjega ministra dr. Antona Korošca, je prišlo v Ljubljano šest zastopnikov koroških Slovencev in so sporočili, da naziji na Koroškem nadlegujejo in preganjajo Slovence. V Ljubljani je bil tudi ustanovljen pomožni odbor za begunce iz Koroške.

Nemčija in Avstrija predstavljate 40 odstotkov jugoslovanske vnanje trgovine. Vsled tega gospodarski krogi z velikim zanimanjem opazujejo dogodke v Avstriji. Ves izvoz v Avstrijo je bil vstavljen v avstrijski šiling je izginil iz borze.

Trgovski krogi so uverjeni, da bo gospodarsko združenje Nemčije in Avstrije imelo velik vpliv na jugoslovansko gospodarsko življenje.

ŽENA S 24 OTROCI

FORT LEE, N. J., 15. marca. — Mrs. Virginia Marguerite Heil, žena Harryja Heila, se je iz bolnišnice vrnila na svoj dom z 11 dni staro hčerko Patricia, ki je njen 24. otrok.

Mrs. Heil, ki je stara 41 let, se je poročila s svojim 14. letom in je postala mati, ko je bila stara 15 let. Sedaj še živi 16 njenih otrok, med katerimi ima najstarejši 23 let.

Družina povzije vsak dan več tucetov jajc, 12 kvartov mleka, 12 hlebov kruha in okoli 18 funtov krompirja.

STRELJANJE V STAVKI

ALBUQUERQUE, N. M., 15. marca. — Pri stavki v Bernalillo tovarni, ki je last New Mexico Lumber Co., je prišlo med stavkarji in delavci, ki niso na stavki, do boja, v katerem je bil en delavec ustreljen.

"GLAS NARODA"
(VOICE OF THE PEOPLE)
Owned and Published by
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
(A Corporation)
Frank Saka, President J. Lupsha, Sec.
Place of business of the corporation and addresses of above officers:
216 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y.

45th Year

ISSUED EVERY DAY EXCEPT SUNDAYS AND HOLIDAYS

Advertisement on Agreement

Za celo leto velja list za Ameriko	Za New York za celo leto	\$7.00
in Kanado	Za pol leta	\$3.50
Za pol leta	Za inozemstvo za celo leto	\$7.00
Za četrt leta	Za pol leta	\$3.50

Subscription Yearly \$6.—

"GLAS NARODA" IZHAJA VSAKI DAN IZVZEMŠI NEDELJ IN PRAZNIKOV

"GLAS NARODA", 216 WEST 18th STREET, NEW YORK, N. Y.
TELEPHONE: CHelsea 3-1242

TIROLSKI NEMCI

Hitler je nedavno sporočil svetovni javnosti, da se bo odločno zavzel za vse Nemce, ki se jim godi krivica, pa naj se nahajajo kjerkoli.

V prepričanju, da se avstrijskim Nemcem krivica godi, je pobasal Avstrijo v nemško malho.

Po zatrdilu političnih opazovalcev bo v doglednem času "osvobodil" tri milijone čeških državljansov nemške narodnosti. Čehoslovaška je že skrajno nervozna, kajti Hitler izvaša svoje načrte naglo in nepričakovano.

Par sto tisoč Nemcev je v jugoslovanskem Banatu in na Romunskem. Kako bo te vključil v svoj imperij, menda zaenkrat niti sam ne ve.

In par stotisoč Nemcev je tudi v južni Tirolski, katere je po svetovni vojni Italija pograbila.

Mussolini jih zatira kakor zatira Slovence v Primorju. Ne da jim nemških sol in nobenih narodnostnih pravic.

Ali bo rekel Hitler Mussoliniju: — Ti ljudje so moji! Sem ž njimi!

Ali bo vdrla nemška soldateska preko Brennerja in osvobodila zaslužnjene brate!

Ne verjamemo. Kajti resnica, da vrana vrani ne izključuje oč, je še vedno veljavna.

PENNSYLVANSKI DEMOKRATJE

Dne 17. maja se bo podvrget Lewisov odbor za industrijalno organizacijo važni preizkušnji v demokratski stranki države Pennsilvanije.

Za ofcielnega kandidata demokratske stranke velja že sedaj pittsburski odvetnik Charles Jones. Proti njemu sta pa CIO in John L. Lewis.

Lewis hoče posaviti za kandidata sedanjega podgovernorja Thomasa Kennedyja, ki je obenem tajnik in blagajnik United Mine Workers.

Po našem mnenju je vseeno, če bo na demokratskem tiketu kandidiral Jones ali pa Kennedy.

Naravnost čudež bi bil, če bi zmagal demokrat. Demokratska stranka je namreč v Pennsilvaniji še vedno precej slabotna. Leta 1936 je le silen Rooseveltov vpliv pomagal pennsilvanskim demokratom k zmagi.

Vroča borba pri primarnih volitvah jim utegne toliko škodovati, da se bodo republikanci zopet polastili države.

Iz Jugoslavije

Smrt hrabre Hercegovke.

V Ljubovu pri Trebinji je umrla v visoki starosti 86 let kmetica Andja Ljubibratičeva, mati dveh zaslužnih javnih delavcev. Pokojna Andja je bila hrabra in ponosna Hercegovka. Bila je zvesta sodelavica svojega moža v hercegovski vstaji, mal vojnjo pa je morala dosti pretrpeti zaradi svoje nacionalne zavednosti. Ko so ji v začetku svetovne vojne odvedli v zapor oba sina in bolno hči, je vzklila na ves glas: Prokleta bodi nora vlada! Bila je zapletena v veleizdajniški proces v Trebinju, na katerem so obsodili na smrt 83 narodnih mučnikov. Razpravo je vodilo vojaško sodišče in tudi Andjo bi bila zadela smrtna obsodba, če je ne bi bila rešila neka učiteljica, ki je prevajala v nemščino njene izpovedi pred sodiščem.

Velikega divjega merjasa so ubili.

Po srditi borbi, v kateri sta bila ranjena dva kmeta, je bil pri Dobrem Selu v srezu Dolnji Lapac ubit nad 300 kg težak divji merjasec. V Liki je še mnogo snega, okrog Dobrega Šela nad 2 metra. Divji merjasec je prišel v neposredno bližino vasi. Najbrž ga je prigurala lakota.

Otrok z dvema glavama.

V bolnici v Mostaru je rodila Izeta Manjgo oni dan otroka z dvema glavama.

Krvav pretep na pokopališču.

V vasi Kolovratu pri Prijepolju pretepi niso nekaj redkega, ker so vsi vaščani znani kot zelo prepirljivi. Prepirajo se neprestano med seboj in s prebivalci drugih vasi. Sresko sodišče ima z njimi največ posla in njihova prepirljivost je postala že prislovica. Če hoče kdo v prijepoljskem srezu koga označiti za prepirljivega, pravi, da se prepira kakor kolovračanin. Oni dan pa so se bojevitih vaščanov spopadli po zadušnicah na vaškem pokopališču in po hudi bitki je med grobovi obležalo več ranjenec.

Krvav zločin na železniški progi.

Potniki, ki so se te dni peljali z brzovlakom od Slavonskega broda dalje, so blizu vasi Pero-

vo videli neobičajen prizor. Proti progi je tekel neki možki za njim pa dva mladeniča. Ko je možki videl, da ne bo mogel pobegniti pred svojimi preganjalci, se je obrnil, izvlekel revolver ter ustrelil zaporedno oba. Izmed zadetih je bil prvi, neki Peter Radaković, takoj mrtev, drugi, njegov brat Mladen, pa smrtno nevarno ranjen. Ubijalec je bil Josip Šmit, ki se je z obema bratoma sprl, nakar sta ta dva navalila nanj z noži.

Zemlja se udara v Dalmaciji.

Zadnje dni je na Primorju močno deževalo. Zaradi deževja se je pričela udirati zemlja. Pred Klisom se je utrgal velik plaz zemlje in zasul železniško progo, in to tik pred predorom sinjske železnice. Delavci so imeli mnogo truda, da so očistili progo. Vlaki so imeli precejšnje zamude. Tunkajšnja cesta pa je bila zasuta v dolžini 30 metrov ter je bil onemogočen ves promet. Tehnični oddelek banke uprave je podvel vse potrebno, da prepreči nadaljnje udiranje zemlje.

Že 20 let ni šla iz hiše

posestnica Marija Gole v Županji. Njeno lepo enonadstropno hišo z velikim vrtom pozna ves okoliš in smatra jo za skrivnostno. Že dolga leta se iz nje nihče ne prikaže. Marijin oče, ki je nedavno umrl v visoki starosti 85 let, sploh ni mogel iz hiše. Marija pa se je pred kakimi 20 let zavrkla, da ne bo nikdar stopila na ulico. To se je zgodilo takrat, ko ji je po kratkem srečnem zakonu umrl mož. V Županiji Marije nihče več ne pozna in samo starejši ljudje pripovedujejo, da je bila nekdanj zelo lepa in živahna. Nekdaj so skrivnostno hišo oblegali radovedneži, zdaj pa se zanj nihče več ne zmeni.

POZOR ROJAKI!

Dobre domače suhe
klobase-po — 32c funt
Šunke, suhe — 29c funt
Plečeta, suha — 25c funt
Coli Šunke — 23c funt
Želodce, suhe — 32c funt

Posiljam po poštne povzetju ali naj se pa denar priloži narobi.

KRAMER'S MEAT MARKET
5301 ST. CLAIR AVENUE
CLEVELAND, OHIO

NAJBOGATEJŠI DIPLOMAT

Ameriški poslanik v Moskvi J. Davies, ki je bil ob novem letu premeščen v Bruselj, velja za najbogatejšega diplomata na svetu. Že sam je bil bogat, še bolj je pa naraslo njegovo bogastvo, ko se je oženil s hčerko ameriškega žitnega kralja. Ko je bil imenovan za poslanika v Moskvi, si je dal vnaprej poslati tja 2000 litrov konzervirane smetane in celo tonno živil, ki jih ne dobiš v Moskvi niti za zlato. V Moskvi so se temu čudili, češ, da se nobenemu diplomatu ni bilo treba v sovjetski prestolnici trpeti lakote. Ameriški poslanik je pa utemeljeval, svojo prividenost s strokovnim študijem in zanimanjem svoje soproge za konzerviranje smetane in raznih živil s pomočjo ledu, češ, da je abi je vsaj bila predsednica ameriškega trsta za konzerviranje živil.

Daviesova soproga je tudi milijonarka, kajti v prvem zakonu je imela za moža strica Barbare Huttonove, poročene komtese Hangwitz-Reventlowe. Ona je lastnica najlepše privatne jachte in samo poroka s poslanikom Daviesom je stala 3 milijone. Ni torej čuda, da si je dala iz Amerike pripeljati v Moskvo 2000 litrov smetane in celo tonno raznih postelje. Ko so se na prvi recepciji na ameriškem poslaništvu nekateri sovjetski dostojanstveniki iz komisariata za zunanje zadeve čudili tako ogromnemu prevozu živil, jim je odgovoril poslanik Davies: "Ne bojte se ničesar gospodje, to je samo ideja moje žene. Sam se bojim, da bi mi zaradi pomanjkanja drugačne zabave ne izpremenila tukajšnjega poslanštva v mlekarno. Ker pa spoštujem njeno svedobno voljo, ji pustim vsako veselje."

OD PAPIGE BOLEZEN IN SMR

Družina bivšega ravnatelja dvornega gledališa na Dunaju, dvornega svetnika Hugona Thieniga, ki je sedaj že 80 let

VABILO
ODBOR SLOVENSKEGA DOMA
253 Irving Avenue
Brooklyn, N. Y.
Vas prijazno vabi na
VELIKI ZABAVNI VEČER
SOBOTA, 19. MARCA
Servirale se bodo brezplačno pristne krvave klobase s kislim zeljem.
IZVRSTNA GODBA za PLES
Kličemo Vam: DOBRODOŠLI!

star, je pred kratkim nevarno obolela. Poleg starega gospoda je zbolela tudi stara gospa, njunin sin, ki je sedaj dvorni igralec, oba hišna zdravnik, bolniška strelnica, služkinja, tajnica, hišnik in hišnica ter odvetnik dr. Zitter.

Zdravniki se dogajali, da so vsi ti zboleli, ker so se bolezen udeležili od papige, ki je zbolela za takimenovano papigino boleznijo. Vsi bolniki so najprej začeli neumno kašljati, vsi udeleženi so jih boleli, letil se jih je hud zaspance, nakar je prišla še velika vročina. Nalezli so se od domače papige, ki so jo že dolgo imeli. Papiga je takoj sploščila začela ludo kašljati in je tudi bruhalo. Ko so preiskavali izmečke, so mikroskopsko komaj ugotovili majhne bacile, ki povzročajo to bolezen tudi pri ljudih. Mogoče je to bolezen dobili že tak, da letna papiga poleg človeka diha. Gospo je bolna papiga dvakrat kljunila v prst. In res je stara gospa prva obolela. Sedaj je gospa že boljša, med tem ko njen mož in sin še ludo trpita ter sta v veliki življenjski nevarnosti. Dr. Zitter pa je med tem v bolnišnici že umrl.

— Cenjeni sobratje in sosesre, — je rekel z grmečim glasom. — Le dobro se držimo za slučaj smrti ali bolezni. Smrt pričakajmo s policio naše podporne organizacije v roki. Nihče namreč ne ve, kaj ga čaka na tem svetu. Držimo skupaj! S svojo slogo brišemo oči vdovam in sirotam ter se upiramo kapitalističnemu jarmu. V slogi je moč! Če bomo složni, bomo ustvarili tisto silo, proti kateri se celo bogovi brezuspešno bore.

Nekateri ljudje imajo tako malo smisla za poezijo, da sami kujejo pesmi.

Mati je spekla gos, oče je pa vzel vilice in nož v roko ter začel spraševati otroke:

— Kaj boš ti? — Stegno! — In ti? — Stegno! — Kaj pa ti? — Stegno!

Bilo jih je pet ali šest in vsi so hoteli imeti stegno.

— Hudič, — se je razsrdil oče, — to je vendar gos, ne pa štrigalica, ki ima sto nog.

Za največjega sovražnika žensk velja še vedno tisti grški modrijan, ki je vzklil, ko je videl na drevesu obešeno žensko:

— Kako lepo bi bilo na svetlu, če bi vse drevje rodilo take sadove...

Izgovor je vrčica, s katero davimo našo vest, da ne more kričati.

Učenček je takole opisal konja:

— Avtomobili bolj in bolj izpodirajo konja. Na cestah je že malo konj, toliko več se jih pa pojavlja v klobasah. Konj je domača žival, pa je več na cesti kakor doma. Istotako kot pri ljudeh se nižja vrsta konju imenuje osel.

Peter Zgaga

Adolf Hitler je še razmeroma mlad. Niti sedemindeset let se ni star. Precej je že doživel in precej še bo. Toda takega štrbunka kot ga bo doživel on, bi ne privoščil nobenemu človeku.

Je že tako v družinah: daje oče otrokom potuho, jo daje pa mati. In to je slika za otroke.

Znan mi je slučaj, ko se je zakonski mož strašno razsrdil nad prvorojencem:

— Pa ne boš kupil kendija in ga ne boš kupil. Kakor resnično sem tvoj oče, tako resnično ti rečem, da ne boš dobil groša za kendo.

Otrok je mlo zajokal. V dno srca se je zasmilil materi, ki ga je poklicala k sebi rekoč:

— Na, tukaj imaš groš.

Nekateri društveni tajniki so tako goreči in navdušeni, da ga v svoji gorečnosti in navdušenju nesrečno polomijo.

Ne dajo in ne dajo si dopovedati, da ni vsak ustvarjen za govornika.

Kar tjavendan trobenajo in nazadnje si mislijo, da so kaj pametnega povedali.

Lani sem bil na svojem potovanju v nekem Slovenskem domu v Pennsilvaniji.

Društveniki so imeli v dvorani sejo, jaz sem si pa pri bari žejo tolažil. Kot sem mogel! Slišati skozi tenka vrata, so bili društveni prispevki pobrani, sprejeti in nesprejeti predlogi so bili vpisani v zapisnik, pred zaključkom seje se je pa zdelo tajniku potrebno spregovoriti par besed v dobrobit društva in v blagor našemu narodu v tej deželi.

— Cenjeni sobratje in sosesre, — je rekel z grmečim glasom. — Le dobro se držimo za slučaj smrti ali bolezni. Smrt pričakajmo s policio naše podporne organizacije v roki. Nihče namreč ne ve, kaj ga čaka na tem svetu. Držimo skupaj! S svojo slogo brišemo oči vdovam in sirotam ter se upiramo kapitalističnemu jarmu. V slogi je moč! Če bomo složni, bomo ustvarili tisto silo, proti kateri se celo bogovi brezuspešno bore.

Nekateri ljudje imajo tako malo smisla za poezijo, da sami kujejo pesmi.

Mati je spekla gos, oče je pa vzel vilice in nož v roko ter začel spraševati otroke:

— Kaj boš ti? — Stegno! — In ti? — Stegno! — Kaj pa ti? — Stegno!

Bilo jih je pet ali šest in vsi so hoteli imeti stegno.

— Hudič, — se je razsrdil oče, — to je vendar gos, ne pa štrigalica, ki ima sto nog.

Za največjega sovražnika žensk velja še vedno tisti grški modrijan, ki je vzklil, ko je videl na drevesu obešeno žensko:

— Kako lepo bi bilo na svetlu, če bi vse drevje rodilo take sadove...

Izgovor je vrčica, s katero davimo našo vest, da ne more kričati.

Učenček je takole opisal konja:

— Avtomobili bolj in bolj izpodirajo konja. Na cestah je že malo konj, toliko več se jih pa pojavlja v klobasah. Konj je domača žival, pa je več na cesti kakor doma. Istotako kot pri ljudeh se nižja vrsta konju imenuje osel.

Denarne pošiljatve

DENARNA NAKAZILA IZVRŠUJEMO TOČNO IN ZANESLJIVO PO DNEVNEM KURZU

V JUGOSLAVIJO		V ITALIJO	
Za \$ 2.55	Din. 100	Za \$ 6.35	Lir 100
\$ 5.00	Din. 200	\$ 12.25	Lir 200
\$ 7.50	Din. 300	\$ 19.50	Lir 300
\$ 11.05	Din. 500	\$ 27.00	Lir 500
\$ 22.00	Din. 1000	\$ 54.00	Lir 1000
\$ 44.00	Din. 2000	\$ 108.00	Lir 2000

KER SE CENE SEDAJ HITRO MENJAJO SO NAVEDENE CENE PODVRŽENE SPREMEMBI GORI ALI DOLI

Za izplačilo večjih zneskov kot zgoraj navedeno, bodisi v dinarjih ali lirah dovoljujemo še boljše pogoje.

Izplačila v ameriških dolarjih	
Za izplačilo \$ 5.— morate poslati	\$ 5.75
\$ 10.—	\$ 10.50
\$ 15.—	\$ 15.75
\$ 20.—	\$ 21.00
\$ 25.—	\$ 26.25
\$ 30.—	\$ 31.50
\$ 35.—	\$ 36.75
\$ 40.—	\$ 42.00
\$ 45.—	\$ 47.25
\$ 50.—	\$ 52.50

Prejemnik dobil v starem kraju izplačilo v dolarjih.

NUJNA NAKAZILA IZVRŠUJEMO PO CABLE LETTER ZA PRISTOJBINO \$1.—

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
"Glas Naroda"
216 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y.

Velikonočne pošiljatve

Nikdar ni spomin na domovino in na svojece tako jasen in svetel kot v velikonočnem času.

Pa tudi naši domači o Velikonoči nestrpnost čakajo pisma iz Amerike.

Veseli so pozdravov in voščil, najbolj jih pa razveseli denarna pošiljatve.

Posiljate velikonočna darila v obliki denarne nakaznice s posredovanjem

Slovenic Publishing Company Travel Bureau
216 West 18th Street New York, N. Y.

NAZIJSKI VODITELJI



Adolf Hitler (v sredi) in maršal Goering (na desni) čitata poročilo nemškega štabnega častnika.

Kratka Dnevna Zgodba

MICHEL CORDAY: UKRADENA LISTNICA

Ko sem bil še mlad zdravnik na kmetih — je pripovedoval dr. Quenet — sem nekoč potoval v Pariz, da bi sprejel majhno zapuščino svojih sorodnikov. Znašala je vsekaror samo 14.000 frankov, a to je za moje tedanje razmere veliko pomenilo. Odsel sem s kolo dvora naravnost k odvetniku, ki mi je izplačal ves znesek v stotakah. Skrbno sem spravljal bankovce v listnico in si nato poiskal hotelsko sobo, da bi se umil in preoblekel. V Parizu sem imel bivšega sošolca, ki sem ga ob tej priliki obiskal. Vendar sem se kmalu poslovil, ker sem bil v vlaku malo spal, in sem se čutil utrujenega.

Ko sem stopil zvečer zopet na ulico, sem opazil, da je našla poledica. Ljudje so padali kakor za stavo in pri tem zbijali šale. Žal v tem delu mesta nisem mogel dobiti voza in sem moral iti peš po živahnih pariških boulevardih. Zašel sem v gnečo in se začel bati za svoj denar, ker sem se moral vsak hip oprijeti zidu ali kakkega mimoidočega, da ne bi padel. Odvedli bi me seveda takoj v najbližjo lekarno in me medpotoma lahko okradli. Storičal sem z majhnimi koraki, da bi obdržal ravnotežje.

A vse je bilo zaman. Neka očividno kratkovidna gospodična se je s tako silo zaletela vanje, da bi bil pred veliko, sijajno razsvetljeno kavarno s kromča padel. Ujel sem se tembolj, ker se nerodni punčari niti ni zdelo potrebno, da bi se opravičila. Samo nasmehnila se je mojemu mrmaranju in v trenutku izginila v gneči.

Tedajci sem ves ottrnil, kaj če je bila nezgoda nalašč v priporočila? Saj znajo žeparji vse mogoče zvijače. Potipal sem svoj desni žep in prebledel: listnice ni bilo več, torej sem bil v resnici okraden!

Toda tatice je morala biti še blizu. Opazil sem v gneči njen svetli klobuček. S komolci sem se prerinil skozi množico in zgrabil mlado gospočinico za roko. Rekel sem ji čisto tiho — ker nisem želel zgledovanja: "Ukradli ste mi listnico, vrnite mi jo, če nečete, da vas naznamim!"

A gospodično je to grozno ugorčilo, ostro me je zavrnila in se ni skušala iztrgati. Kaj sem hotel? Ljudje so se začeli zanimati za ta prizor. Nazadnje sem poklical stražnika in mu s tatice sledil na policijo. Službujočemu komisarju sem natanko opisal dogodek in pripomnil, da sta bila gospodična trenutek pred nezgodo spremljala dva mlada človeka, ki sta izginila, ko sem jo došel. Očividno je bila imela pomoč. Gospodična je bila skrajno ogorčena in je zahtevala, naj jo preiščejo. Trleč, da je nedolžna. Pripovedovala je, da je šla popolnoma sama (se se legitimirala za igralko in mi grozila, da bom svojo nesramno obtožbo še drago plačal. A vendar sem prepričal komisarja, da nisem lagal. Odredil je, da ostane gospodična v zaporu, dokler se ne dožene resničnosti njenih izpovedi.

Jezin in obupan sem se vrnil v svoj hotel blizu kolodvoza. Kakor po navadi zvečer se je zgrinjalo vanj veliko potnikov in sem neopažen stopil v dvigalo. Žalosten sem odšel v svojo sobico v zgornjem nadstropju. Koliko načrtov sem imel, ki sem jih hotel uresničiti s tem denarjem, a zdaj mi je vse skupaj šlo po vodi.

Ko sem pa napravil električno luč, sem obstal na pragu kakor okamenel. Na mizi sem med raznimi potnimi potrebščinami, ki sem jih bil v naglici razmetal, pozabil izgubljen listnico. S tresočimi se rokami sem se prepiral, da je bil denar nedotaknjen. Ali je mogoče, da bi jo bil pozabil v sobi, ko sem se bil odpravil k prijatelju? Pa saj sem se dobro spominjal, da sem medpotoma večkrat odpiral listnico v žepu! Zdelo se je, da sem bil premotil. Prvi hip sem se čutil nepopisno srečnega, a takoj nato me je začela peči vest.

Če sem gospodično po nedolžnem obdolžil tatvine, je bilo to strašno. Pohitel sem nazaj na policijo, da bi jo takoj osvobodil. Bal sem se seveda, da bom zopet doživel zelo neprijeten nastop, a drugega tudi nisem mogel pričakovati.

Na moje nepopisno začudenje se je pa pokazalo, da juha ni kakor ni bila tako vroča, kakor sem mislil. Policijski uradnik me je vprašal, če sem povsem gotov, da se zopet ne varam. Njemu se je zdelo, da sem bil vendarle okraden. Zato je bila na gospodično, ko so jo priveli iz zapora, nepričakovano velikodušna.

Zadovoljila se je z mojo ponižno prošnjo za odpustanje in odšla, ne da bi bila zahtevala odškodnino za nepravilne, dasi bi ji bil na prvo besedo izplačal katerokoli vsoto. Odkod ta čudna skromnost in zakaj se ji je tako mudilo iz policijskega urada.

Ko sem se o polnoči vrnil v hotel, sem dobil takoj odgovor na to vprašanje. Vratar mi je rekel: "Sinoči ste imeli obisk. Dva mlada gospoda sta vprašala po vas in se šla celo osebno prepričati, če vas ni doma."

Na moje zahtevo mi je vratar obiskovalca podrobneje opisal. Seveda je bila to tišča dvojica, kateri je bila tatice pravočasno izročila mojo listnico. Ko sta videla, da je morala na policijo, sta jo svobodila na ta način, da sta mi podvrgla listnico. V listnici sta bila našla mojo posetnico in zglasilnico pariškega hotela, soto sta pa odprla z vetrihom. Če ne bi bil zvečer neopažen smuknil gori, bi me bil vratar nedvomno pravočasno obvestil o njunem obisku in tatice bi bila prešla za sluzbeno kazeno. Tako se je pa izmuznila pravica. A nisem nasčevalen in privišel sem ji zlato svobodo, ko sem dobil nazaj svoj denar.

Vendar me še dadelane popade jeza, če se spomnim, kako ponižno sem bil prošil "nedolžno žrtev" za odpustanje, ker sem se bil "zmotil."

Obračun z umazanostjo

Prvo, kar so storili člani Papaninove ekspedicije, ko so jih z ledene plošče, na kateri so prebili 258 dni, rešili na krov ledolomilca, je bilo to, da so temeljito obračunali s strašno umazanostjo, ki so jo morali prenašati ves čas svojega bivanja na ledeni plošči.

"Manchester Guardian" piše, da je radiotelegrafist, ki je sovjetski vladni sporočil rešitev četvorice raziskovalcev, zaključil svoje poročilo z važno ugotovitvijo, da "so raziskovalci baš v kopeli." Tu se ne da pač nič pomagati, sreli polarne noči in v strašnem polarnem mraku ni prilike, da bi se človek vsak dan in temeljito umival. Že Nansen je dejal nekoč, ko se je bil okopal na "Framu": "Sele tedaj, ko se dobro umi-ješ, se čutiš spet človeka." In pozneje, ko je "Fram" zapu-

stil in dolgo potoval čez ledena polja Arktika, se je neprestano s brepenenjem spominjal takšnih kopeli.

Spomnil se je nanje celo tedaj, ko je pri rtu Flori srečal Jacksona, odšel z njim v njegovo kočjo in si privoščil tu vseh dobrih stvari, ki jih je pogrešal že leto dni, kruha, masla, mleka, sladkorja, kave in drugih. V svoj dnevnik je zapisal: "Višek vse udobnosti sem dosegel, ko sem mogel končno odvreči svoje umazane čunje, si privoščiti toplo kopel in se iznebiti vsaj toliko nesnage, kolikor je bilo to pri prvem poskusu mogoče. Kolikor toliko čist sem postal šele po nekoli-ko dneh in nekoličko čistilnih poskusih. In potem snažna, mehka obleka od nog do glave, ostrženi lasje, obrta brada — in sprememba iz divjaka

Nikolaj Krestinski



bivši sovjetski podkomisar za vnanje zadeve, ki je bil te dni z osemnajstimi drugimi obsojen na smrt, češ, da je koval zaroto proti Stalinu.

Naša zastopnica za Cleveland in okolice
Mrs. FRANCES PATIA
nabira nove naročnike za "Glas Naroda". Rojake prosimo, naj ji bodo pri tem delu naklonjeni.
Uprava.

Poučni spisi:

- AHN'S NEW AMERICAN INTERPRETER. — Trda vez. 279 stran. Cena \$1.10
Učna knjiga za Nemce in za one, ki so nemščine zmožni.
- AMERIKA IN AMERIKANCI. Spisal Rev. J. M. Trunk. (608 stran.) Trdo vezano
Opis posameznih držav; priseljevanje Slovencev; njihova društva in druga zanimiva ustanove. Bogato ilustrirano. Cena \$5.00
- ANGLEŠKO SLOVENSKO BERICHO. S-mavil dr. F. J. Kern. Vezano. Cena \$2.00
- BURSKA VOJSKA. 95 stran. Cena 40c.
- BODOČI DRŽAVLJANI naj naroč. knjižice — "How to become a citizen of the United States".
V tej knjižici so vsa pojasnila in zakoni za naseljenj. Cena 35c.
- BREZPOSELNOST IN PROBLEMI SKRBEŠTVA ZA BREZPOSELNE. 75 stran. Cena 35c.
- DENAR. Spisal dr. Karl Engliš. 236 stran.
Denarni problem je zelo zapleten in težaven in ga ni mogoče storiti vsakomur jasnega. Pisatelj, ki je znan češki narodno-gospodarski strokovnjak, je razširil svoja dela tako, da bo služilo slehernemu kot orientacijski spila o denarju. Cena 80c.
- DOMAČI ŽIVINOZDRAVNIK, spisal Franjo Dolar. 278 stran. Cena trda vez. Cena \$1.50
Zelo koristna knjiga za vsakega živinorejca; opis raznih bolezni in zdravljenje; slike.
- DO ORHIDA DO BITOLJE. 122 stran.
Zanimiv potopis s slikami iz tistih krajev naše stare domovine, ki so Slovencev le malo znani. Cena 70c.
- GOVEDOREJA. Spisal R. Legvart. 143 stran. S slikami. Cena \$1.25
- IZ TAJNOSTI PRIRODE. 83 stran.
Poljudni spis o naravnem svetu in zvezdopoznavstvu. Cena 50c.
- KOKOSJEREJA. Sestavil Valentin Razinger. 64 stran. Cena trdovez. 50 Broš. 35
- KRATKA SRBSKA GRAMATIKA. 68 stran. Cena 30c.
- KRATKA ZGODOVINA SLOVENCEV. HERVA-TOV IN SRBOV. 95 stran. Cena 30c.
- KNJIGA O LEPEM VEDENJU. (Urban.) Vez. Cena \$1.25
- KNJIGA O DOSTOJNEM VEDENJU. 111 str. Cena 50c.
- KUBIČNA RAČUNICA. Trda vez. 144 str.
Navodila za izračunavanje okroglega, resnaga in tesanega lesa. Cena 75c.
- LJUDSKA KUCHARICA, najnovejša in praktična zbirka navodil za kuhinjo in dom. Cena 50c.
- MATERIJA IN ENERGIJA. Spisal dr. Lavo Čermelj. S slikami. 100 stran.
Nauk o atomih, molekulah in elektronih. Poljudno pisana razprava o izumih sodobne znanosti. Cena \$1.25
- MLEKARSTVO. Spisal Anton Fevc. S slikami. 108 stran.
Knjiga za mlekarje in ljubitelje mlekarstva sploh. Cena \$1.00



Kuharske KNJIGE

LJUDSKA KUCHARICA

Najnovejša zbirka navodil za kuhinjo in dom. Cena 50c.

KUHARICA

965 navodil, 255 stran. broš. \$1.25, vez. \$1.50

SLOVENSKA KUCHARICA

Najpopolnejša izdaja, 728 strani. Cena \$6.00

- NAROD. K. IZUMIRA. 101 stran.
Poljuden opis najsevernejšega naroda na svetu, njegove kore in navade. Cena 40c.
- NAŠE ŠKODLJIVE ŽIVALI v PODOBI in BESEDI. Spisal Fran Erjavec. 224 stran. Broš. Cena 40c.
- ORHITNO KNJIGOVODSTVO. 258 stran. Vez.
Knjiga je namenjena v prvi vrsti za stvarno, umetno in strojno ključavničarstvo ter železništvu. Cena \$2.50
- ODKRITJE AMERIKE, spisal H. MAJAR. Trije deli: 102, 141, 123 stran. Cena mehko vez. Poljuden in natančen opis odkritja novega sveta. Spis se čita kakor zanimiva povest ter je sestavljen po najboljših virih. Cena 50c.
- PRAKTIČNI RAČUNAR. Trda vez. 251 str.
Priloga knjižici, ki vsebuje vse, kar je pri nakupu in prodaji potrebno. Cena 75c.
- PROBLEMI SODORNE FILOZOFIJE
Spisal dr. F. Veber. 341 stran.
Knjigo toplo priporočamo vsakomur, ki se boče seznaniti z glavnimi črtami sodobne filozofije. Cena 70c.
- RUSKI REKLAZEM. Spisal dr. Ivan Prijatelj. 413 stran.
V knjigi so opisani predhodniki in idejni utemeljitelji te svojevrstne ruske struje. Cena \$1.50
- SPOMINI. (Ilustr. Jože Lavtičar.) 243 stran.
V tej knjigi ožja naš znani potopilec župnik Lavtičar spomine na svoja brezštevilna potovanja. Cena \$1.50
- SPLOŠNI PODUR, KAKO OBDELOVATI IN IZBOLJŠATI POLJE IN VRTOVE.
Cena broš. Cena 50c.
- SLOV.-ANGLEŠKI IN ANGLEŠKO-SLOVEN. SLOVAR. 148 stran. Cena 90c.
- SLOVENSKO-NEMŠKI SLOVAR. 143 str.
Druga polovica knjige vsebuje nemško-slovenski slovar in kratko slovnico slovenskega in nemškega jezika. Cena 40c.
- UVOD V FILOZOFIJO. Spisal dr. Franc Veber. 352 stran. Cena 75c.
- UMNI KMETOVALEC. Spisal Franc Povše. Cena broš. Cena 50c.
- VELIKI VSEVEDEŽ. 144 stran.
Zbirka zanimivih in kratkočasnih spretosti; burke in šalji; poskusi; vedeževalna tabela; punčiranje; zastavice. Cena \$1.45
- VODNIKI IN PREKORI. 128 stran.
Knjiga je izšla v založbi Vodnikove družbe ter vsebuje življenjske pisme, ki so s svojim delom privleli slovenski narod in suženjstva v svobodo. Cena 60c.
- ZNANSTVENA KNJIZNICA. 78 stran.
Zanimivosti iz ruske zgodovine in natančen opis vojaške republike zaporoških kozakov. Cena 50c.
- ZDRAVILNA ZELIŠČA. 62 stran. Cena 50c.
- VERNE DUŠE V VICAH
Spisal Prosper Merimee. 80 stran. Cena. 30
Eden najboljših spisov francoskega mojstra. vzeta iz našega kmetijskega življenja.
- VOLE SPOKORNIK (spisal Franc Meško; s slikami) \$1.00
Trda vez. \$1.20
- ZADNJI DNEVI NESREČNEGA KRALJA 60c

Prva, najstarejša, največja in najbogatejša slovenska katoliška podpora organizacija v Združenih Državah Ameriških, je:

KRANJSKO-SLOVENSKA KATOLIŠKA JEDNOTA

Ustanovljena 2. aprila 1894, inkorporirana 12. januarja 1898 v državi Illinois, s sedežem v mestu Joliet, Illinois
POSUJE ŽE 43. LETO
Glavni urad v lastnem domu: 508 No. Chicago St., Joliet, Illinois.
SKUPNO PREMOŽENJE ZNAŠA NAD \$4,000,000
SOLVENTNOST K. S. K. JEDNOTE ZNAŠA 106.54%
K. S. K. Jednota ima nad 35,000 članov in članic v odraslem in mladinskem oddelku.
SKUPNO ŠTEVILU KRAJEVNIH DRUŠTEV 188
SKUPNIH PODPOR JE K. S. K. JEDNOTA IZPLAČALA TEKOM SVOJEGA 43-LETNEGA OBSTANKA \$6,500,000
GESLO K. S. K. JEDNOTE JE: "VSE ZA VERO, DOM IN NAROD!"
Če se hočeš zavarovati pri dobri, poštini in solventni podpori organizaciji, zavaruje se pri Kranjsko-Slovenski Katoliški Jednoti, kjer se lahko zavaruješ za smrtne, razne poškodbe, operacije, proti bolezni in opepmoglosti.
K. S. K. Jednota sprejema v svojo sredjo članice in članice od 16. do 55. leta; otroke pa po rojstvu in do 16. leta. Zavaruješ se lahko za \$250; \$500; \$1000; \$1500 in \$2000 posmrtnine.
V Mladinskem oddelku K. S. K. J. se otroci lahko zavarujejo v razredu "A" ali "B". Mesečni prispevek v mladinski oddelci je zelo nizek, samo 15c za razred "A" in 30c za razred "B" in ostane stalen, dani zavarovalnina z vsakim dnem narasča. V V slučaju smrti otroka zavarovanega v razredu "A" se plača do \$450.00 in zavarovanega v razredu "B" se plača do \$1000.00 posmrtnine.
BOLENIŠKA PODPORA:
Zavaruješ se lahko za \$2.00; \$1.00 in 50c na dan ali \$5.00 na teden. Assessment: primerno nizke.
K. S. K. Jednota nudi članstvu štiri najmodernejše vrste zavarovanja.
Člani in članice nad 60 let stari lahko prejmejo pripadajočo žito rezervno izplačano v gotovini.
Nad 70 let stari člani in članice so prošli vseh nadaljnjih assessmentov.
Jednota ima svoj lasten list "Glasilo K. S. K. Jednote", ki izhaja enkrat na teden v slovenskem in angleškem jeziku in katerega deliva vsak član in članica.
Vsak Slovenec in Slovenka bi moral(a) biti zavarovan(a) pri K. S. K. Jednoti kot pravi materi vdov in sirot. Če se nisi član ali članica te mogočne in bogate podporne organizacije, potrdi se in pristopi takoj.
V vsaki slovenski naselbini v Združenih državah bi moralo biti društvo, spadajoče h K. S. K. Jednoti. Kjerkoli še nimate društva, spadajočega k tej katoliški podpori organizaciji, ustanovite ga; traja je le osem oseb v starosti od 16. do 55. leta. — Za nadaljna pojasnila in navodila pišite na glavnega tajnika:
JOSIP ZALAR, 508 NO. CHICAGO STREET, JOLIET, ILLINOIS

"GLAS NARODA" pošiljamo v staro domovino. Kdor ga hoče naročiti za svoje sorodnike ali prijatelje, to lahko stori. — Naročnina za stari kraj stane \$7. — V Italijo lista ne pošiljamo.

ŠKRJANČEK

ROMAN IZ ŽIVLJENJA ZA "GLAS NARODA" PRIREDIL: I. H.

43

Gunnar se pri pogledu nanjo nekoliko zganje. Anita mu je sicer povedala, da je učiteljica zelo ljubka, toda sedaj je prvenec. Četudi je že videl mnogo lepih žensk, to mlado dekle je takoj pri prvem pogledu tako zelo vplivalo nanj, kot se nikdar nobeno žensko bitje. Oči mu zažare, ko jo mu Anita predstavi. In veselo iztegne svojo roko proti Hermi.

"Ali vas smem pozdraviti kot sestanovalko, gospea Hell?" Pod živim pogledom njegovih oči mu naglo poda roko in Gunnar takoj zopet vpraša:

"Upam, da vam je grad Lindeek všeč."

Herna globoko diha.

"Ah, tukaj je čudovito lepo. Pri vsakem koraku doživim pravljico in vsled toliko novih utisov sem nekoliko v zadregi."

Anita se zasmeje.

"Torej se vedno v pravljicnem razpoloženju?"

Herna jo hvaležno pogleda.

"Kako pa more biti drugače?"

In ko gre Gunnar po dvorani, da prinese nekaj stolov, pravi Herna tiho in se pogladi po svoji obleki:

"Drevesce, stresli se in vrzi čez mene zlato obleko."

Anita jo pazno ogleduje.

"Saj sem vam povedala, da imate obe isto postavo."

In ko Gunnar zopet pride, se postavi Anita poleg Hermine in ga vpraša:

"Kaj ne, prijatelj Gunnar, da imate obe isto postavo?"

Gunnar primerja obe dami in smeje nagne glavo.

"Brezpogojno! In obe plave lase. Samo vaši so nekoliko temnejši, toda v primeri z vašimi modrimi očmi — velika razlika! Toda nič manj svetlejši lasje gospice Helene in njene rjave oči. Zelo očarljivo, brez vsakega vprašanja."

Anita se zasmeje.

"Bomo velikodušne, dragi Gunnar in vam bomo vrnila vaš poklon. Vaše svetle modre oči so zelo učinkovite v vašem zagorelem obrazu in so v popolnem nasprotju z vašimi temno rjavimi lasmi."

Preko Gunnarjevega obraza se razlije ljubezniv nasmeh.

"Saj ne veste, Anita, ako bi tudi gospica Hell tako milostljiva."

Herna zardi pod njegovim poročnim pogledom, toda se opozimi in vzdrži njegov pogled.

"Samo potrditi morem, gospod ravnatelj, da imate popolnoma izrazito nordijsko postavo."

"Moja mati je tudi bila Švedkinja," pravi Gunnar. Toda o svojem očetu ne govori.

Dalje govore navidezno brezpomembno. Gunnar Hermi smeje reče, da mu je Anita pripovedovala, kako si je takoj pridobila oba otroka. Herna se zadovoljno odlahe:

"Zelo sem srečna, da sta otroka lepa in sem ju takoj imela rada. Zato bo vse lahko šlo. Vedno je težavno naklonjenost premagati. Tako upam, da otrokoma tudi ne bo težko mene se okleniti."

"O tem vam morem povedati samo nekaj. Ko sem se vrnil domov, sem srečal Hamelore in Dieterja. Vedno me čakata, kadar grem iz pisarne in tedaj sem slišal veliko pohvalo o gospici Hermi."

Herna zopet sine kri v obraz, toda niso bile njegove besede, ki so razlile to kri, temveč mehki, gorki glas, s katerim je izgovoril njeno ime. Naenkrat se zave, kako lepo zveni njeno ime. Herna skoro prestrašena pogleda Anito. Ako je Anita, kot si je mislila, tega moža ljubila, tedaj ji je moralo v vsakem oziru biti neljubo, da je ime druge ženske izgovoril na ta način. Toda v Anitinih očih vidi samo nemirno odobravanje. Ko bi pa ga mogoče vendar le ljubila?

To vprašanje razvzolja tako uporno utripanje srca, da si misli, da je potrebno, da se zopet ozmerja. Toda s tem ne pride daleč, kajti tedaj vstopite tudi baronica Seebachova in njena hči in takoj nato tudi baron Kurt Fuchs. Za njim pride Helena in oba otroka.

Inga se takoj posluži priložnosti in pove Hermi, da mora v bodoče skrbeti za to, da sta otroka točno pri vsaki jedi. Herna se prikloni ter se takoj zavzame za otroka, ki nekoliko plaho stoji med odrasčenimi. V navzočnosti matere in stare matere sta bila vedno plaha in v navzočnosti Helene nič manj. In s stricem Kurtom tudi nista bila posebno prijazna. Sicer se je včasih igral z njima v parku, kadar je bil dobre volje, toda včasih je bil z njima zelo robat, kadar je bil slabe volje in sta mu prišla na pot.

Tako otroka nista nikdar vedela, kako bi se obnašala proti njemu. Samo "stric Gunnar" in teta Anita sta bila njuna prava prijatelja, sedaj pa je še prišla gospea Herna. In oba otroka se ljubeznivo okleneta Hermine.

Baronica Seebachova Hermo naglo predstavi svojemu sinu in pri tem baronica in njena hči začudeno gledate njeno elegantno obleko. Baronica pogleda svojo hčer, kot bi hotela reči: No, ali nisem imela prav? Samo pogledi! Ina zelo okusno in elegantno obleko in je krasna!

Inga mora jezo priznati, da je "mala učiteljica" v resnici čudovito lepa. Toda je prenaduta in preveč samozavestna, kot bi se le količkaj bala, da bi jo mogla izpodrinuti. Ne da bi se še kaj zmenila za Hermo, se z zelo ljubeznivim nasmehom obrne k Gunnarju in se z njim razgovarja.

Zato pa se Kurt tembolj zanima za novo učiteljico. To je pa res lep koštrunček. Naravnost krasotica! Ta bi mogla komu na Lindeeku preganjati dolgečas. Kajti njegova mati je smatrala za potrebno, da dalje časa ostane doma, da se pokaže gospodarja. Vsled nadležne polnomoči so bili vsi bolji, kot je bilo prijetno, odvisni od ravnatelja Lundstroma. Vsled te polnomoči se nikdo ni mogel dvolti preskrbeti z denarjem. Zato je Kurt sklenil, da bo celo leto kar najbolj varčen. Sedaj more saj biti prepričan, da je bogat dedič. Da bi nadaljeval svoje učenje, na to niti ne misli.

Hu, mala učiteljica! Krasno je, da je kaj tako lepega v gradu! Kako lepe oči ima! In pri tem veselo gleda v svet, da bi človek od nje takoj mogel pričakovati protiljubnosti.

Pri kosilu Kurt skoro neprestano gleda Hermo, kar je Gunnar tudi dobro opazil. Nekak nemire nobčatek ga obide in mrznja do Kurta mu z vsako minuto narašča. Samo pazi naj se, da te mlade dame ne bo nadlegoval.

(Daleč vzhodnjak.)

Uprava Glas Naroda

FRANK AHLIN

Rojake prosimo, naj mu po skušajo ustreči pri nabiranju naročnine.

Bohinjsko jezero

KNJIGARNA "GLAS NARODA"

216 WEST 18th STREET, NEW YORK

V stoterih slovenskih domovih boste našli to knjigo umetniških slik. Naročite jo še vi.

"Naši Kraji"

Slike so iz vseh delov Slovenije in vemo, da boste zadovoljni.

Zbirka 87 fotografij v bakrotisku na dobrem papirju vas stane —

\$1.

Uprava Glas Naroda

Bohinjsko jezero

KNJIGARNA "GLAS NARODA"

216 WEST 18th STREET, NEW YORK

V stoterih slovenskih domovih boste našli to knjigo umetniških slik. Naročite jo še vi.

"Naši Kraji"

Slike so iz vseh delov Slovenije in vemo, da boste zadovoljni.

Zbirka 87 fotografij v bakrotisku na dobrem papirju vas stane —

\$1.

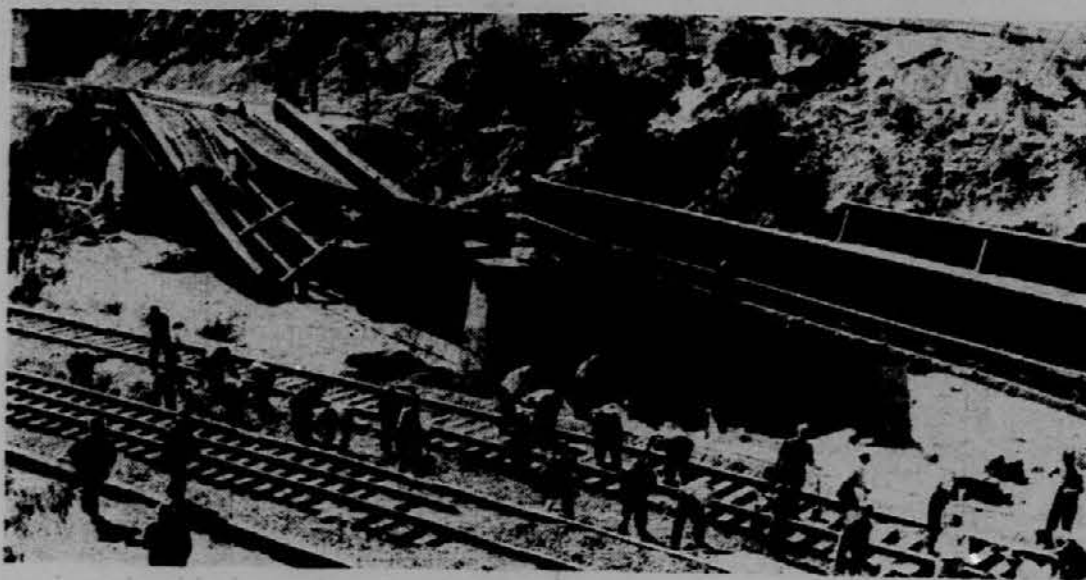
Uprava Glas Naroda

Bohinjsko jezero

KNJIGARNA "GLAS NARODA"

216 WEST 18th STREET, NEW YORK

PO POVODNJI V CALIFORNIJI



Delavci popravljajo tračnice Southern Pacific železnice, katere je tekem zadnje povodnje vodovje razdejalo.

Strašen zločin pojasnjen

MARIBOR, 23. febr. — Goto pri Sv. Bolfenku, se je zdelo, da ni noben zločin tako razburil mariborskega občinstva, kakor okrutna tragedija, ki so jo odkrili v nedeljo zjutraj pri Sv. Bolfenku na Mariboru. V grmovju, nekaj deset metrov stran ob poti, so našli v bližini znane kapelice Sv. Antona ubita mladega moškega in mlado žensko. To odkritje je tem strašotnejše vplivalo, ker žrtve niti ni mogel prepoznati zaradi poškodb, ki sta jih imela na glavi in obrazu. Šele v ponedeljek zjutraj, ko nista prišla v službo, so ugotovili, da sta bila ubita 24-letna magistratna uradnica Milka Gorupova in 27-letni gradbeni tehnik in polir tvrke Tonies Stane Dolničar iz St. Vida nad Ljubljano.

Se preden je sploh bil odkrit zločin pri Sv. Bolfenku, je vzbudilo pozornost mariborske policije zagonetno odkritje. Na policijsko stražnico na Frankopanski cesti je prišel okoli pol 2. ure po polnoči mlad človek, ki je močno kraval na levi nogi. Dejal je, da se piše Ivan Bevardi, da je delavec po poklica ter doma iz Sp. Radvanja, star pa 20 let. Bevardi je pripovedoval strašnim razburjenjem zgodbo, ki jo je doživel okrog 11. v bližini Mrzlega studenca. Namenjen je bil po drva ter je vzel v ta namen s seboj sekuro. V bližini Mrzlega studenca pa da je srečal dva mlajša moška. Eden od teh je bil obločen v sivo obleko, sivo suknjo in športno čepico, nosil je nahrbtnik na ramah in smučke, drugi pa je bil obločen v temno obleko, razoglav ter brez smuč. Oni v temni obleki je naprosil Bevardija za ogenj, ko pa mu je prižgal cigareto, ga je možki v sivi obleki brez poudara napadel ter mu zasadil nož v stegno. Bevardi je nato v strahu pobegnil iz hoste domov, potem pa je odšel na policijsko stražnico ter ta napad prijavil.

Bevardija so iz stražnice takoj napotili v bolnišnico ter ga je spremljal stražnik, ker je bil zelo oslabil. Med potjo pa je stražniku postalo sumljivo, ker je Bevardi zelo močno kraval, tako da je ostajal za njim kar rdeč curk na snegu. Stražnik je bilo jasno, da bi bil moral ranjenec že zdavnaj izkrcaveti, če bi bil dobil poškodbe že ob 11. zvečer. Oddal ga je v bolnišnico. Ko pa je v nedeljo zjutraj okrog pol 10. prišla vest o strašni najdbi

pri Sv. Bolfenku, se je zdelo verjetno, da bosta v zvezi Bevardijeva rana in tragična smrt obeh. Bevardija so v bolnišnici takoj strogo zastražili ter ga začeli zasliševati. Zapletal pa se je vedno bolj v protislovja. Enkrat je dejal, da je bil napaden že ob petih, drugi ob enajstih, tretji zopet ob drugi uri. Tudi ni mogel povedati, zakaj se je ravno ponoči odpravil po drva, ko se v sumi itak ni vidi ter silihadi nikakor ne bi mogel nabirati. Na vsa ta vprašanja je imel kot odgovor edino molk. Videlo pa se je takoj, da ima težko vest, ker je bil v bolnišnici skrajno nemiren ter ga je zlasti neprestano prisotnost policijskega stražnika pri postelji delala nervoznega.

Orožništvo in policija sta vodila preiskavo skupno z roko v roki. Kmalu je bilo ugotovljeno, s kom se je Bevardi družil. Niti so se razpletale v Mariboru, pa v Studencih, v Radvanju na Tezemu in Pobrežju. Najintimnejši Bevardijev prijatelj je bil 20-letni Ivan Sajtegel, rodom iz Slov. gorice, doma pa z Zakovske ceste na Pobrežju. Sajtegel je bil zaposlen nekaj časa pri zgradbi novega prizidka, katerega gradi v tekstilni tovarni Doctor podjetje Tonies iz Ljubljane. Gradujo je vodil kot poslovođa in polir Stane Dolničar.

Poleg Bevardija so potem takoj še aretirali Sajtegla in še več delavcev, ki so bili pri omenjeni zgradbi zaposleni. Takoj je namreč postalo jasno, da bo motiv umora v maščevanju. Dolničar je meseca decembra odpustil 20 delavcev, ki so bili zaposleni pri gradnji. Odpustili delavci so trdili, da jim tvrdka ni pravilno odpovedala ter so zahtevali še mezo za 14-dnevni odpovedni rok. V soboto dne 19. febr. se je vršila pred okrajnim sodiščem razprava. Pri tej priliki je nastopil Dolničar kot glavna prič, ter je s prisego potrdil, da je delavcem pravilno v 14-dnevni rok odpovedal. Tožitelji so zaradi tega pravdo izgubili. Med odpuščenimi delavci je bil

tudi Sajtegel, ki sicer sam ni tožil, prišel pa je na razpravo. Takoj po končani razpravi so delavci Dolničarju že v razpravi dverani glasno obetali maščevanje. Preiskava se je po odkritju zločina zaradi tega obrnila predvsem v to smer ter je nagel uspeh pokazal, da je bila domneva oblasti pravilna.

Bevardija so medtem prepehtili iz bolnišnice v jetnišnico okrogznanega sodišča. Doim se nahaja Sajtegel v družbi drugih aretirancev v policijskih zaporih. Sajtegel je odločno tajil vsako krivdo, prav tako pa tudi Bevardi. Pojavile pa so se priče, ki so oba videle, kako sta v soboto popoldne v Radvanju prazna na Dolničarja v neki gostilni in ko je prišel mimo z Milko Gorupovo, sta tudi Bevardi in Sajtegel vstala ter se napotila za njima v hrib. Poltemi dokazi se je Bevardi vdal ter je podal delno priznanje. Potrdil je, da je bil umor akt maščevanja. Zasnoval da ga je Sajtegel, ki je Bevardija pregovoril, da je šel z njim. Bevardi je vzel s seboj tudi domačo sekuro, ni pa mislil, da bo služila kot morilno orodje. Pravi, da je res namravil pripraviti nekaj drv. Šla sta za žrtvami skozi v hrib do Sv. Bolfenka, kjer mu je Sajtegel dejal, naj ga počaka, pa mu je vzel sekuro ter izginil za ovinkom. Čez nekaj časa se je Sajtegel zopet vrnil, pa brez sekire, roke pa je imel okrvavljene. Na vprašanje, kje je sekira in zakaj je krvav, Sajtegel ni ničesar odgovoril, ko pa mu je Bevardi zagrozil, da ga bo prijavil, če je izvršil kak zločin, je Sajtegel potegnil nož ter Bevardija zabodel v nogo. Slednji je nato pobegnil ter se zatekel na policijo v Mariboru. Kakor se iz tega prvega priznanja vidi, skuša Bevardi odvaliti vso krivdo na svojega tovariša, ki pa zaenkrat še vse taji.

Kakor je iz navedenega razvidno, je postala Milka Gorupova žrtev zločincev zgolj slučajno, ker je bila v družbi tovariša, kateremu so maščevali, namenili smrt. Gorupova se je nameravala peljati z avtobusom, ter je prišla celo na Glavni trg vprašati, če vozi. Zvedela

je, da se je prigrisalo malo udeležencev ter se avtobus ne bo peljal. Odločila se je, da gre peš ter se je pridružila Dolničarju, s katerim se je že večkrat udeležila raznih izletov. Ošla je iz mesta ob 5. popoldne. Ker je do mesta, kjer so ju našli ubito, dobri dve uri hoda, se je moral zločin dogoditi med 7. in 8. uro zvečer.

Popoldne se je nadaljevalo zasliševanje obeh osumljencev. Pri tem je prišlo na dan, da obstaja še tretji sekrivec in sicer je to 45-letni delavec Blaž Šega iz Radvanja. Šega so aretirali in je v policijskih zaporih, kjer je do sedaj vse tajil. Oba ostala sta pripovedovala, da ju je Šega pregovoril k temu zločinu, kdaj odhaja! Dolničar iz Maribora na smučanje. Vsi trije so se sestali v bližini kadetnice ter so el tam zasledovali Dolničarja in Gorupovo vse do mesta zločina. Tam je prvi pristopil k Dolničarju Bevardi in ga zaprosil za ogenj. Ko mu je Dolničar prižgal cigareto, je eden od ostalih dveh pristopil od zadaj in udaril Dolničarja s sekuro po glavi. Dolničar je imel še toliko moči, da je potegnil nož ter sunil z njim Bevardija v stegno, potem pa se je zgrudil mrtev. Bevardi tudi trdi, da so vsi preleteli, ki so jih vzeli Dolničarju in Gorupovi, shranjeni pri Šgi v Radvanju.

Razjasnitev umora, za katere se je v mestu naglo razvedelo, je zelo pomirjevalno vplivala na razburjene duhove, katere je še bolj vznemirjalo dejstvo, da so bili navezani samo na slučajne, večinoma neresnične informacije. Celokupna javnost ta strahovit zločin najostreje obsaja. Zločinec bi vsakakor zaslužila najstrožjo kazen, toda v veliko zaščito jima

PAIN EXPELLER

Mišično vnetje, povzročeno valod prenapora, vlage in utrujenosti — hitro odpravi.

KUPITE STEKLENIČO DANES.

V velikostih 25c in 75c.

WORLD FAMOUS LINIMENT

VSE PARNIKE

in LINIJE ki so važne za Slovence zastopa:

SLOVENIC PUBL. CO.

YUGOSLAV TRAVEL DEPT.

216 W. 18th St., New York, N. Y.

KRETANJE PARNIKOV SHIPPING NEWS

18. marca:	Europa v Bremen
19. marca:	Vulcania v Trst
20. marca:	Queen Mary v Cherbourg
26. marca:	Rex v Genoa
26. marca:	Ille de France v Havre
30. marca:	Normandie v Havre
30. marca:	Aquitania v Cherbourg
1. aprila:	Bremen v Bremen
2. aprila:	Conte di Savoia v Genoa
6. aprila:	Queen Mary v Cherbourg
6. aprila:	Paris v Havre
9. aprila:	Saturnia v Trst
14. aprila:	Europa v Bremen
14. aprila:	Aquitania v Cherbourg
16. aprila:	Rex v Genoa
20. aprila:	Lafayette v Havre
20. aprila:	Beregaria v Cherbourg
22. aprila:	Bremen v Bremen
27. aprila:	Queen Mary v Cherbourg
27. aprila:	Ille de France v Havre
30. aprila:	Paris v Havre
30. aprila:	Conte di Savoia v Genoa

V JUGOSLAVIJO SAMO 7 DNI

če potujete na ekspresnih parnikih:

BREMEN • EUROPA

Brzi vlak ob Bremen in Europo v Bremerhaven zajamej udobno potovanje do Ljubljane

Ali potujete s priljubljenimi ekspres. parniki:

COLUMBUS

HANSA • DEUTSCHLAND

HAMBURG • NEW YORK

Izbrane železniške zveze od Cherbourga, Bremena ali Hamburga

Strokovnjaki nasveti glede vizejev za priseljence in obiskovalce.

Za pojasnila vprašajte lokalnega agenta ali

57 Broadway New York, N. Y.

HAMBURG-AMERICAN LINE

NORTH GERMAN LLOYD



Bohinjsko jezero

KNJIGARNA "GLAS NARODA" : : 216 WEST 18th STREET, NEW YORK